

# Der Hote aus dem Riesen-Gebüsch.

Eine Zeitschrift



für alle Stände.

Nr. 50.

Hirschberg, Sonnabend den 21. Juni.

1851.

## Hauptmomente der politischen Begebenheiten.

Deutschland.

Preußen.

### Kammer-Verhandlungen.

Zwei und fünfzigste Sitzung der Ersten Kammer  
am 3. Mai.

Minister: v. Nabe, Regierungskommissarius v. Eccoq.

Bericht der Finanzkommission über die Verwendung der achtzehn Millionen.

v. Arnim: Ich stimme gegen die Regierung, weil sie die Union gebrochen hat und weil nur der Wahnsinn oder die Lüge noch ihr Bestehen behaupten kann. Mit der Ehre des Landes ist die Regierung ebenso umgegangen wie mit dem Gelde. Die Demütigung Preußens war beschlossen, das beweist das bekannte Circular Schwarzenberg, ferner eine Depesche des russischen Gesandten zu Wien, nach welcher die Mobilmachung nur stattgefunden hat, um die augenblickliche Meinung des preußischen Volkes zu schwämmen und pour se menager une retraite honorable. Die retraite sche ich wohl, aber nicht das honorable. (Ans Beifall, rechts Zischen.)

v. Gerlach: Die Ausgabe der 18 Millionen hat ihren Grund in den Ereignissen des Jahres 1848. Besser mit 18 Millionen gerettet, als mit 180 Millionen in dem Abgrunde. Die Strafe für die Sünden des Jahres 1848 kommen nach. Ich ging den Weg nach Erfurt mit Trauer; den Weg nach Frankfurt gehe ich mit Heiterkeit. Jetzt ist mit der Revolution entschieden gebrochen worden. Wenn wir Gott und dem Könige treu bleiben, so geht uns die Zukunft und die Gegenwart.

Hansemann: Die Regierung ist an der Zerrissenheit Deutschlands schuld; sie hat die Union vorgeschlagen und sie wieder aufgegeben. Die Regierung hat die Unterthanen bei ihrem Widerstand gegen Übergriffe unterstützt, die Hessen in das Unglück geführt und dann im Stiche gelassen. Dies Ministerium ist das schaurigste, was ich mir denken kann. Niemand versucht es, die Politik desselben zu vertheidigen. Im Lande werden die Folgen der Maßregeln der Regierung nicht den Ministern, sondern dem König zugeschrieben werden. Die Mobilmachung war nicht nötig, man hätte die jetzigen Zustände billiger haben können.

v. Budenbrock: Es war schwer mit der Revolution zu beginnen, nachdem andere Ministerien sechs Monate lang mit

derselben geliebäugelt hatten. Ich erkläre das Verfahren für schlecht, daß ein Ministerium sein Amt aufgibt, wenn das Steuer des Staats verloren gegangen ist. Das jetzige Ministerium ist nicht zurückgetreten, sondern hat lieber die Krone in schlimmen Zeiten gedeckt. Durch die Mobilmachung ist das zu wünschende erreicht worden. Der Bundestag ist der legitime Sprößling der Germania mit dem Kriegermuthe von 1813, die Nationalversammlung in Frankfurt war der Sprößling der Germania und der Revolution, die Union ist der Sprößling der Germania mit einem Schöngeist. Jetzt aber soll das legitime Kind wieder in seine Rechte eingeflekt werden.

Hermann: Der Zustand, in welchem sich das Land befindet, ist umsonst zu theuer. Mir ist ein ehrenwerther Untergang lieber als ein ruhmloses Fortbestehen. Früher erwartete man nicht Verhaltensbefehle von Olmütz und Warschau, sondern gab sie selbst. Damals hieß Preußens Wahlspruch: Vorwärts! Man kannte jene höhere Theorie noch nicht, welche sagt: „Der Starke weicht einen Schritt zurück.“ Preußens Regierung muß das Sprichwort befolgen: „Wer Gott vertraut, brav um sich haut, wird nimmermehr zu Schanden.“

Stahl: Blöcher würde uns nicht das konstitutionelle Schaukelsystem gegeben haben. Votirn Sie uns einen großen Friedrich, wir wollen ihn gern an die Spitze der Regierung stellen. Gesieht die Reise nach Olmütz dem Lande nicht zur Ehre, so muß man diejenigen anklagen, die uns in die kaudinischen Pässe führten. Die zu der Erbshaft gehörende Schuld muß bezahlt werden und Herr Hansemann gehört zu den Erblässern. (Beifall.) Die Dresdener Konferenzen sind gegen den Willen Österreichs zusammengerufen, weil Preußen es verlangte, und der Bundestag ist wieder hergestellt, weil Preußen es gewollt.

Regierungskommissarius: Eine österreichische Note, in welcher gefordert worden sein soll, die Truppen binnen 24 Stunden von den Etappenstraßen zurückzuziehen, ist ebenso wenig an die preußische Regierung gelangt, als diese gesagt hat, die Mobilmachung sei nur zum Scheine vorgenommen worden. Für das Circular des Fürsten Schwarzenberg und für eine russische Depesche kann die preußische Regierung nicht verantwortlich gemacht werden.

Baumarkt beantragt, eine Missbilligung der von der Regierung befolgten Politik auszusprechen.

Dieser Antrag wird verworfen.

Die Kommission hat darauf angefragt: „in Betreff der von dem Finanzminister vorgelegten Rechenschaft über die Ausführung des Gesetzes vom 7. März 1850 der von der zweiten Kammer in ihrer Sitzung am 10. April abgegebenen Erklärung sammt den dieser Erklärung vorausgeschickten Erwähnungsgründen beizutreten und dem vorgedachten Gesetzentwurf, betreffend den ferneren außerordentlichen Geldbedarf der Militärverwaltung für die Jahre 1850 und 1851, nach den Berathungen der zweiten Kammer die Genehmigung zu ertheilen.“

Dieser Kommissionsantrag wird angenommen.

In Betreff der Vorschläge der Staatschuldenkommission wird der Antrag der Finanzkommission auf Übergang zur Tagesordnung angenommen.

Die Finanzkommission trägt ferner darauf an, die Kammer wolle erklären, daß die im §. 14 des Gesetzes vom 24. Febr. 1850 vorgeschriebene und bis jetzt beobachtete Form der Auskunft, welche die Staatschuldenkommission sich durch die Kassenrevisoren und Einsicht der Akten verschaffen kann, der ihr gestellten Aufgabe genüge.

Ein Amendement des Abgeordneten Mathis, welches dahin geht, die Kammer möge die Erwartung aussprechen, daß die Hauptverwaltung im Verein mit der Regierung der Staatschulden-Tilgungs-Kommission die Mittel zu einer genaueren Kontrolle geben werde, ohne daß es spezieller Bestimmungen bedürfe, wird mit 71 gegen 50 Stimmen angenommen.

Im Uebrigen werden die Beschlüsse der Finanzkommission angenommen.

### Neunundsechzigste Sitzung der Zweiten Kammer am 1. Mai.

Minister: v. Manteuffel, Simons, v. Westphalen, v. d. Heydt, v. Naumer, v. Rabe, v. Stockhausen, die Regierungskommissarien Unterstaatssekretär Müller und Geh. Regierungsrath Gehrmann.

Fortsetzung der Berathung des Gesetzentwurfs, betreffend das Verfahren in den nach der Gemeinheitstheilung zu behandelnden Theilungen und Ablösungen in den Landestheilen des linken Rheinufers.

§§. 1 bis 72 werden nach kurzen Debatten, welche meist speziell juristischer Natur sind, meist nach den Kommissionsvorschlägen angenommen.

Es folgt der Bericht der Agrarkommission über den Antrag des Abgeordneten v. Nechtris wegen Declaracion des §. 95 des Ablösungsgesetzes vom 2. März 1850, welcher dahin lautet: „Unter den in dem § 95 des Gesetzes vom 2. März 1850, betreffend die Ablösung der Reallasten u. s. w. gebildeten sämmtlichen Reallasten“, auf welche die Provokation auf Ablösung seitens der Verpflichteten sich erstrecken muß,“ sind die Reallasten, welche Kirchen, Pfarren, Küstereien und Schulen zustehen, nicht begriffen.“

Die Kommission in Uebereinstimmung mit der Regierung hält eine solche Declaracion für überflüssig und beantragt daher einstimmig, den Antrag zu verworfen.

Es sind mehrere Amendements gestellt.

Der Kultusminister: Der Minister der landwirthschaftlichen Angelegenheiten hat auf mein Ersuchen an die Generalkommission die Instruktion erlassen, mit den hier in Frage kommenden Ablösungen einstweilen nicht vorzugehen. Es ist also nicht abzusehen, weshalb man nicht noch einen Schritt weiter gehen sollte. Die Kirche ist ohnehin in dem Ablösungsgesetz schlecht behandelt, und die Kammer wird hoffentlich in diesem geringfügigen Punkte beweisen, daß ihr die Kirche nicht gleichgültig ist.

Die Amendements werden in namentlicher Abstimmung verworfen.

Es folgt der Bericht über den Entwurf eines Gesetzes wegen Anfertigung und Ausgabe neuer Kassenanweisungen.

Die Kommission hat zwei Entwürfe eingereicht, den einen für den Fall, daß das Gesetz wegen Vermehrung der unverzinslichen Staatschuld durch die Darlehnskassenrente nicht angenommen würde, den andern für den Fall der Annahme dieses Gesetzes. Da das fragliche Gesetz angenommen ist, so kommt der eventuelle Entwurf zur Diskussion. Der Finanzminister erklärt sich mit demselben einverstanden.

Die Vorschläge der Kommission werden im Einzelnen und im Ganzen ohne Diskussion angenommen.

Es folgt der Bericht der Central-Budgetkommission über den Rechenschaftsbericht der Staatsregierung über die Einnahmen und Ausgaben des Jahres 1849.

In Betreff der im Jahre 1849 vorgekommenen Etatüberschreitungen beantragt die Kommission, die Kammer wolle es für zweckmäßig und erforderlich anerkennen, daß die Genehmigung zu den Etatüberschreitungen nach dem Abschluße der Rechnungen sogleich bei dem nächsten Zusammentritt der Kammen nachgesucht werde.

Der Finanzminister erklärt sich mit diesem Antrage einverstanden.

Der Antrag wird ohne Diskussion angenommen.

Bericht der Finanzkommission über den Gesetzentwurf, betreffend das Pensions- und Verforgungswesen der Militärsoldaten vom Oberfeuerwerker, Feldwebel und Wachtmeister abwärts.

Die Kommission ist mit dem Entwurfe einverstanden und hat nur einige formelle Abänderungen vorgeschlagen.

Der Kriegsminister erklärt sich mit dem Entwurfe der Kommission vollkommen einverstanden.

Der Gesetzentwurf wird nach dem Vorschlage der Kommission ohne Diskussion angenommen.

Zuletzt folgt noch der Bericht über Petitionen, welche nach den Anträgen der Kommission theils durch Übergang zur Tagesordnung, theils durch Ueberweisung an das betreffende Ministerium erledigt werden.

### Siebenzigste Sitzung der Zweiten Kammer am 2. Mai.

Minister: v. Manteuffel, v. Westphalen, v. d. Heydt, Simons, Geheimer Regierungsrath Scheerer.

Der Präsident zeigt an, daß ihm drei Schriftstücke zugänglich sind (wahrscheinlich aus Pommern), welche sich dahin aussprechen, daß der Präsident nicht das Recht habe, den Herrn Ministerpräsidenten zur Ordnung zu rufen. Die Einflender rufen daher den Präsidenten wegen Überschreitung seiner Machtvolle Kommenheit zur Ordnung. (Lebhaftes Gelächter links.)

Beratung des Kommissionsberichts über das Pressegesetz.

Winzler: Das Pressegesetz greift tief in den Gewerbebetrieb ein, beschränkt den Ausdruck des freien Gedankens und liegt weder im Interesse der Regierung, noch des Volkes. Durch die Beschränkung der Presse wird die geistige Entwicklung gehemmt. Die Presse sei frei, aber mit strengen Strafgesetzen.

Graf Döhring: Es fragt sich, was man unter freier Presse verstehe. Gedankenfreiheit ist freilich vorhanden. Die Presse steht nicht mehr unter einem Censor; aber der Drucker ist zum Censor gemacht, denn er drückt nichts mehr, und wären es die Werke der größten Geister, wenn er befürchten muß, seine Konzeption zu verlieren. In diesem Pressegesetz sieht man, daß sich das Ministerium der rettenden Thaten durch eine rettende That vor seinen eigenen rettenden Thaten retten muß. Es wäre physiologisch interessant zu erfahren, welches die lechte rettende That des Ministeriums sein wird.

Der Minister des Innern: Die Macht der Presse muß durch ein strenges Pressegesetz vor Missbrauch bewahrt werden.

Berügegenwärtigen Sie sich die verderbliche Wirkung der zu einer Aktion im schlechtesten Sinne des Wortes herabgesunkenen Buchdruckerkunst, wenn sie abweicht von der Wahrheit, von der Religiosität, von dem Recht und von der Sitte. Das Land sehnt sich nach einer starken Regierung. Denken Sie nicht, daß Sie das gesetzlich dem gegenwärtigen Ministerium bewilligen; Sie bewilligen es der Zukunft des preußischen Staates. Wenn der Gesetzentwurf aus der Diskussion dieser Kammer so hervorgeht, daß er der Zustimmung der andern Kammer und der Krone versichert sein kann, so wird das Land ein Pressegesetz empfangen haben, welches mit Befriedigung aufgenommen wird und auf dauernde Zeiten rechnen kann. (Beifall.)

§ 1 veranlaßt eine längere Debatte.

**Bürgers:** Wir wollen allerdings e'ne starke Regierung, aber wir wollen auch starke Kammern. Die erste Kammer, indem sie den Entwurf angenommen, hat einen legislativen Staatsstreich gemacht. Es ist dringend nothwendig, daß die Presse von einer Genehmigung der Regierung zum Gewerbebetriebe möglichst unabhängig gemacht werde.

**Der Justizminister:** Der Vorredner hat der ersten Kammer einen Staatsstreich vorgeworfen. Als Mitglied der ersten Kammer lege ich Verwahrung gegen diesen Vorwurf ein.

**Der Präsident:** Diese Neuerung ist als Neuerung der persönlichen Ansicht des Redners zu betrachten. Ich muß mich entgegen dagegen verwahren, daß irgend Jemnd außer mir eine Ungehörigkeit eines Redners rügt.

**Der Justizminister:** Als Mitglied der von dem Redner angegriffenen Korporation halte ich mich überall, wo dieselbe angegriffen wird, für befugt und verpflichtet, die Angriffe zurückzuweisen.

**v. Bodelschwingh:** Wenn die Verfassung benutzt wird, hat die Gesetzgebung das Recht zu den wirksamsten Mitteln, um die Freiheit der Presse, welche die Freiheit derselben vernichtet, zu unterdrücken.

**Der Regierungskommissarius:** Die Regierung hat die Pflicht, den Übergriffen der Presse Einhalt zu thun. Von allen Mitteln, welche die Regierung gewählt hat, hat die Entziehung der Konzessionen und des Postdebüts die meisten Anfeindungen erfahren. Die Regierung hat sich schwer entschlossen, von diesen Mitteln Gebrauch zu machen; aber eben deshalb muß sie dringend wünschen, daß das Gesetz zu Stande komme.

§ 1 wird theils nach dem Vorschlage der Kommission, theils amändert angenommen.

§ 2 wird in der Fassung der ersten Kammer angenommen.

§ 3 wird ohne Diskussion in der Fassung der Kommission angenommen.

§ 4 wird unverändert in der Fassung der ersten Kammer angenommen.

§ 5 betrifft die Hinterlegung eines Zeitungs-Exemplars bei der Polizei.

Die Kommission beantragt, diesen Paragraphen zu streichen.

**Odm:** Eine so bedeutende Belästigung liegt nicht vor, daß sie gegen die Gefahr in Rechnung kommt, welche entsteht, wenn die Regierung nicht die Macht hat, gefährliche Schriften zu unterdrücken.

**v. Bodelschwingh:** Die Bestimmung der Hinterlegung nichtperiodischer Schriften vor der Verbreitung ist nöthig, wenn das Pressegesetz überhaupt wirksam sein soll. Diesjenigen, welche diese Bestimmung nicht wollen, wollen, daß die verderblichen Schriften ungehindert verbreitet werden.

**Der Regierungskommissarius:** Die Polizei muß vor der Verbreitung von einem Werke Einsicht nehmen können, sonst würde die Bestrafung und Verhinderung ganz vom Zufall abhängen und die letztere in der Regel erst dann eintreten, wenn das Buch schon in Federmanns Händen wäre. Durch solche Be-

stimmungen wird die Freiheit der Presse nicht gefährdet, vielmehr ihr erst ihre wahre Bedeutung gegeben.

§ 6 wird mit einem Amendement des Abgeordneten v. Bodelschwingh angenommen.

**Ein und siebenzigste Sitzung der Zweiten Kammer**  
am 3. Mai,

**Minister:** v. Monteuffel, v. d. Heydt, v. Westphalen, v. Stockhausen, Simons, Regierungs-Kommissarius Scheerer.

Fortsetzung der Berathung des Pressegesetzes.

§ 7 wird nach dem Antrage der Kommission gestrichen.

§ 8 und 9 werden nach den Anträgen der Kommission angenommen.

§ 10 wird mit Verwerfung der Anträge der Kommission nach dem Beschlusse der ersten Kammer angenommen.

§ 11 wird nach dem Kommissionsvorschlage angenommen.

§ 12 wird nach der Fassung der ersten Kammer angenommen.

§ 13 wird theils nach dem Vorschlage der Kommission, theils mit einer vom Kriegsminister beantragten Redaktion und theils nach dem Beschlusse der ersten Kammer angenommen.

§ 14 bis 17 werden ohne Debatte nach den Kommissionsvorschlägen angenommen.

§ 18 wird auf Antrag der Kommission gestrichen.

§ 19 und 20 werden ohne Debatte in der Fassung der Kommission angenommen.

§ 21 wird in der Fassung der Kommission verworfen, dagegen nach dem Amendement des Abgeordneten v. Bodelschwingh angenommen.

Der Regierungskommissar hebt hervor, daß in der letzten Zeit grade die Tendenzromane und die Romanliteratur dazu benutzt worden sind, um politische Meinungen und Ansichten zu verbreiten. Er erklärt sich mit dem Amendement des Abg. v. Bodelschwingh einverstanden.

§ 22 wird ohne Debatte in der Fassung der ersten Kammer angenommen.

§ 23 wird in der Fassung der Kommission mit einem Amendement des Abgeordneten v. Bodelschwingh angenommen.

§ 24 wird in der Fassung der ersten Kammer angenommen.

§ 25 bis 28 werden in der Fassung der Kommission angenommen.

§ 27 a. der Kommission ist durch frühere Beschlüsse wegfallen.

§ 28 wird in der Fassung der ersten Kammer angenommen.

§ 29 wird nach den Kommissionsanträgen angenommen.

§ 30 und 31 empfiehlt die Kommission zu unveränderter Annahme.

v. Bodelschwingh beantragt, statt der §. §. 30 und 31 einen neuen Paragraphen folgenden Inhalts einzuführen:

„Die mittelst der Presse verübten Vergehen, welche mit Freiheitsstrafe von mehr als drei Jahren bedroht sind, gehören zur Kompetenz der Schwurgerichte. Im Übrigen regelt sich die Kompetenz der Gerichte zur Aburtheilung der mittelst der Presse begangenen strafbaren Handlungen nach den Artikeln 13 bis 15 des Gesetzes über Einführung des Strafgesetzbuches.“

**Der Justizminister:** Die Berichte der Obergerichtspräsidenten gehen übereinstimmend darin, daß das Resultat der Schwurgerichts-Verhandlungen in Presfrozessoren meistens kein erwünschtes ist; die Sprüche sind meistens weniger Rechtsprüche, als vielmehr Ausprüche einer Partei. Die Aburtheilung der Presfrozessen durch Richter gibt mehr Garantien. Um dieser Erfahrungen willen empfiehle ich das Amendement des Abgeordn. v. Bodelschwingh nicht.

**Bürgers:** Aus politischen Gründen dürfen die politischen Presfrozessen dem Schwurgerichte nicht entzogen werden. Die

Kompetenz der Schwurgerichte ist die Grundlage der politischen und konstitutionellen Freiheit. Die entgegengehaltenen Erfahrungen verschlagen nichts, denn in den letzten Jahren haben Alle gesündigt.

**Riechensperger:** Durch den Antrag des Abgeordneten v. Bodelschingh wird der Freiheit der Presse und dem Institut des Geschworen-Gerichts ein wesentlicher Dienst geleistet. Auf die Richtigkeit des Verfahrens vor Geschworenen ist viel Gewicht zu legen, denn es kommt viel darauf an, daß die Justiz prompt und billig ist. Der grosse Apparat einer Schwurgerichtsführung steht in keinem Verhältniß zu einem unbereutenden Schmähartikel; es ist als ob man eine grosse Maschine anwenden wolle, um einen Pfeppen aus der Flasche zu ziehen. Die Geschworenen sollen auch vorzugsweise befähigt sein, und grade diese vorzugsweise Befähigung ist sehr zu bezweifeln. Die Geschworenen haben durchschnittlich nicht auf der Höhe ihrer Mission gestanden. Durch Rechtspräfekte der Geschworenen auf Freisprechung, obwohl man die Überzeugung hat, daß ein Schuldig hätte erfolgen müssen, wird die Achtung vor der Rechtspflege untergraben. Das Geschworen-Institut ist noch jung, noch zu jung. Bis erst das nöthige Rechtsgefühl im Volke lebt und das Institut sichere Garantien giebt, sind die beantragten Beschränkungen nöthig.

**Der Regierungskommissarius:** Die Bestimmung steht mit der Verfassung im Einklang. Die Gerichte sind namentlich für unruhige Zeiten für politische Vergehen da, denn grade in diesen Zeiten kommt es darauf an, das Gesetz mit Energie aufrecht zu erhalten.

**Simson:** Wenn man die Presse beschränkt, beschränkt man das geistige Leben der Nation. Wenn die Staatsanwalte von den Sprüchen der Geschworenen nicht bestreitigt sind, so ist das ganz natürlich; dafür würden die Geschworenen, wenn man sie fragte, sich ebenso von den Anklage-Begründungen der Staatsanwalte unbefriedigt erklären. Wie die Vorschläge neben der Verfassung bestehen können, das vermag ich nicht einzusehen.

**Der Justizminister:** Die Berichte über die gemachten Erfahrungen sind nicht von Staatsanwälten ausgegangen, sondern von Präsidenten und diese stehen doch gewiß nicht auf einem Parteistandpunkte. Ich muß dies aber auch von den Staatsanwälten behaupten.

Bei der Abstimmung wird der Antrag des Abgeordneten v. Bodelschingh angenommen und damit ist der Kommissionsantrag beseitigt.

Berlin, den 14. Juni. Bekanntlich haben des Königs Majestät vor einiger Zeit, um denjenigen, welche sich durch nützliche Erfindungen, wissenschaftliche Thätigkeit oder sonstiges gemeinnütziges Wirken um die Gewerbe besonders verdient machen, ein Zeichen öffentlicher Anerkennung zu Theil werden zu lassen, die Prägung einer Medaille in Gold und Silber mit der Inschrift „für Verdienst um die Gewerbe“ zu beschließen geruht. Die erste goldne Medaille dieser Art ist dem Wirklichen Geheimen Rath Beuth verliehen worden.

Potsdam, den 16. Juni. Der Feldmarschall Fürst Paskevitsch von Warschau ist mit einem ansehnlichen militärischen Gefolge hier angekommen, um Sr. Majestät dem Könige persönlich seinen Dank für die Ernennung zum preuß. Feldmarschall darzubringen.

Berlin, den 17. Juni. Nachdem gestern Mittag der General von Wrangel die Offiziere der Berliner Garnison auf dem Pariser Platz Sr. Durchlaucht dem Feldmarschall

und Statthalter von Polen, Fürsten von Warschau, Grafen Paskevitsch-Grimanski, vorgestellt hatte, fuhr der Fürst, in preußischer Feldmarschalls-Uniform, nach dem Standbilde Friedrich des Großen. Mittags begab sich der Fürst nach Potsdam, um den Majestäten aufzuwarten. Am Abend fuhren Ihre Majestäten der König und die Königin, Ihre Königlichen Hoheiten der Prinz von Preußen, der Prinz Karl, der Prinz Friedrich Wilhelm, der Prinz Friedrich Karl, Ihre Hoheiten der Erbprinz von Anhalt-Dessau, der Erbprinz von Sachsen-Altenburg, der Markgraf Wilhelm von Baden, Se. Durchlaucht der Fürst von Warschau und Se. Excellenz der Minister-Präsident Freiherr von Manteuffel auf dem Dampfschiffe nach der Pfauen-Insel und nahmen dort im Palmenhause den Thee. Heute Vormittag war zu Ehren des Fürsten von Warschau zu Potsdam Parade der Garnison. Zu dem darauf folgenden déjeunerndatoire im königlichen Schlosse waren, außer den Stabs-Offizieren der Potsdamer Garnison, alle hier befindlichen Offiziere des ersten Infanterie-Regiments, dessen Chef der Fürst von Warschau ist, befohlen. Heute Nachmittag wird in Berlin die Berliner Garnison vor dem Feldmarschall Fürsten von Warschau im Feuer exerciren. Der Fürst zeigt sich, ungeachtet seiner 71 Jahre, sehr rüstig.

### Sachsen - Altenburg.

Altenburg, den 12. Juni. Heute wurde nach vorausgegangenem Gottesdienste in der Hoffkirche unser Landtag von dem Herzoge in Person eröffnet. Dieser jetzige Landtag stellt rücksichtlich der Persönlichkeiten ein ganz anderes Bild dar als der von 1848. Die demokratischen Partei von damals ist nur durch Ein Mitglied vertreten.

### Sachsen - Weimar.

Weimar, den 15. Juni. Wir erwarten die Zusammenberufung eines außerordentlichen Landtages, welchem eine Modifikation der demokratischen Gemeindeordnung und des demokratischen Landtagswahlgesetzes proponirt werden soll. Man darf mit Gewissheit annehmen, daß selbst die aus jenen Wahlen hervorgegangenen Vertreter der Proposition zustimmen werden, da man einestheils ein sieht, daß Rudolstadt und Weimar doch nicht die einzigen demokratischen Staaten im deutschen Bunde bleiben können, anderseits aber auch sich nicht verhehlen kann, daß bei dem Kreis der Bevölkerung jene Gesetze durchaus keinen Anklang gefunden haben.

### Kurfürstenthum Hessen.

Kassel, den 14. Juni. Der Spielpächter von Wiesbaden hat von der hiesigen Regierung nicht die Koncession erhalten in den hiesigen Bädern spielen zu dürfen und ist deshalb gegen die Regierung wegen Nichterfüllung kontaktiler Verpflichtung flagbar geworden. Die Regierung fühlt sich jedoch auf den Grundsatz, daß das Hazardspiel unmoralisch sei, und da aus etwas Unmoralischem niemals

Rechte abgeleitet werden können, so steht zu erwarten, daß der Pächter vergebens protestirt.

Dem hiesigen Stadt-Magistrate ist vom Ministerium aufgegeben worden, behufs Deckung der durch die Einquartierung österreichischer und bayerischer Truppen der Stadt erwachsenen Kosten eine Anleihe zu machen.

### Großherzogthum Hessen.

Darmstadt, den 15. Juni. Se. Königliche Hoheit der Prinz Wilhelm von Preußen ist gestern Abend hier in erwartetem Wohlsein eingetroffen und wird einige Tage hier verweisen.

### Frankreich.

Paris, den 12. Juni. In der gesetzgebenden Versammlung wird das Nationalgardengesetz zum dritten Male berathen. Arnaud behauptet, der Soldat müsse dem Gesetze, wenn es einem früheren Rechte zuwider sei, ungesahm werden. Diese Aeußerung erregt einen furchtbaren Lärm. Arnaud sagt zwar: „ich würde nicht desertiren, sondern ich würde meinen Degen zerbrechen und mich vor ein Kriegsgericht stellen;“ der Präsident erklärt aber seine Aeußerung für eine direkte Aufforderung der Armee zum Ungehorsam, wenn man jeden Soldaten zum Richter über die Befehle mache, und ruft Arnaud zur Ordnung. Da Arnaud seine Worte nicht zurücknimmt, so wird er zum zweiten Male zur Ordnung gerufen, und als auch dies vergeblich ist, befragt der Präsident die Versammlung, ob dem Redner das Wort entzogen werden solle, was mit großer Majorität befahrt wird. Arnaud verläßt die Tribüne und wird von seinen politischen Freunden, unter welchen auch Victor Hugo, lebhaft begrüßt.

Zu Pezenas in Süd-Frankreich hat man dieser Tage eine geheime Pulverfabrik entdeckt und zwei mit der Versorgung der Patronen beschäftigte Individuen verhaftet.

Vorige Nacht drang die Polizei in ein geheimes Spielhaus, wo sie 7 Spielerinnen von Profession, 15 Studenten, einig Commis, einen Türk und einen griechischen Offizier vorfand.

Paris, den 12. Juni. Mehrere Mitglieder der Majorität wollen die Aufhebung des Dekrets der provisorischen Regierung beantragen, wodurch die Todesstrafe für politische Verbrechen abgeschafft wurde.

Zu Roanne, wo neulich einige Demokraten ins Handelsgericht gewählt wurden, legten sofort die übrigen Mitglieder, welcher der Ordnungspartei angehören, ihre Stellen nieder.

Paris, den 13. Juni. Bei der Berathung des Nationalgardengesetzes, als der Artikel zur Diskussion kam, nach welchem diejenigen, denen der gewöhnliche Dienst eine zu beschwerliche Last sein würde, von Amts wegen von der aktiven Nationalgarde ausgeschlossen werden sollen, empfahl Pierre Lecour das preußische Wehrsystem, wodurch für Frankreich das Kriegsbudget von 450 Millionen auf 200 Millionen herabgesetzt werden könnte. Die Straf-

bestimmung gegen Nationalgardisten, welche bei Gefährdung der öffentlichen Ruhe sich zu stellen versäumen, wird angenommen. Für das ganze Gesetz sind 429 Stimmen und dagegen 235.

Paris, den 14. Juni. Die bis jetzt der Nationalversammlung übergebenen Petitionen um Revision der Verfassung tragen gegen 800,000 Unterschriften. In der Versammlung des Revisionskomité's bekämpfte General Cavaignac das Vorhaben, die Frage zwischen Republik und Monarchie zu stellen.

Paris, den 14. Juni. Die wegen des bekannten Komplotts von Lyon gefangen gehaltenen Personen, worunter Charles Lefèvres, ehemaliger Deputirter und Staatsrath, haben von ihrem Gefängniß aus eine Protestation gegen ihre jetzt 8 Monate dauernde Untersuchungshaft erlassen, indem sie zugleich energisch verlangen, vor ein Geschwornengericht gestellt zu werden. Aus dieser Protestation geht hervor, daß diese Personen seit dem Monat Dezember bis zum Augenblick, wo sich der Lyoner Gerichtshof in dieser Angelegenheit für inkompetent erklärt hat, kein Verhör mehr gehabt haben. Dieselben protestieren ebenfalls energisch gegen die Absicht, die man hat, sie vor ein Kriegsgericht zu stellen, und fragen, welches neue Verbrechen man ihnen zur Last lege, da sie bei dem Komplott von Lyon, dem Ausspruch des Gerichtshofes zufolge, nicht betheiligt seien.

### Portugal.

Lissabon, den 6. Juni. Das neue Wahlgesetz ist beschloßt. Mit Ausnahme der Familienväter muß man 900 Reis (6 Fr. 25 C.) Steuer zahlen, um Wähler zu sein. Die Wahlen geschehen indirekt. Von den durch Saldanha rehabilitierten Paars haben nur vier diesen Akt angenommen. Die Municipalgarde der Hauptstadt wird teilweise aufgelöst. Ihrem Ex-Kommandanten hatte Saldanha ein Regiment zur Versöhnung angeboten. Er hat es aber ausgeschlagen. Überhaupt muß Saldanha bei der Garnison sehr auf seiner Hut sein, weil der Hof alle Federn gegen ihn in Bewegung setzt.

### Großbritannien und Irland.

London, den 14. Juni. Gestern war großer Hofball im Kostüm der Zeiten Königs Karl II. Die Königin hatte dabei die Absicht, den Londoner Fabrikanten und Laden-Besitzern eine einträgliche Beschäftigung zu verschaffen, und diese Absicht wurde vollkommen erreicht, denn die Königin sowohl als ihre zahlreichen Gäste entfalteten einen außerordentlichen Glanz. Der Herzog von Wellington erschien in der Uniform eines Soldaten aus der Zeit nach der Restauration; der russische Gesandte im Kostüm eines Ambassadeurs aus der Zeit von 1660. Die Gemahlin des russischen Gesandten und einige englische Damen glänzten durch einen Juwelen schmuck von unermesslichem Werthe.

London, den 14. Juni. Im Unterhause trat endlich Lord Russell mit den längst erwarteten Gesetzesvorschlägen über Verbesserungen im Kanzleihofe und über Regelung der

Gehalte der oberen Richter der Gerichtshöfe von Queens Bench und Common Pleas hervor. Die Gehälter der höchsten Gerichtsbeamten sollen um etwas vermindert werden. Bis jetzt bezahlt der Lordkanzler 14,000 Pfld. Sterl. (98,000 rdl.), der Master of the Rolls 7000 Pfld. und die beiden Hilfsrichter jeder 6000 Pfld. Sterl. (32,000 rdl.)

Das Haus bewilligte für den Kaffernkrieg 300,000 Pfld. Sterling.

### Italien.

Turin, den 8. Juni. Aus Nizza sind kürzlich zwei Franzosen wegen politischer Demonstrationen ausgewiesen worden. Ein gleiches Schicksal hatte auch ein russischer Emigrant, wie man sagt, in Folge einer diplomatischen Reklamation. In Nizza befindet sich auch der deutsche Dichter und Freischaarenführer Herwegh.

Rom, den 4. Juni. Das französische Kriegsgericht hat vier römische Soldaten zum Tode und einen zu lebenslanger Zwangsarbeit verurtheilt. Diese fünf Personen gehören zu den 16 Soldaten, welche die römische Patrouille bildeten, die eine französische vor einiger Zeit angegriffen hatte. Die übrigen 11 sind freigesprochen worden.

Rom, den 5. Juni. Obgleich, behufs der beabsichtigten Vermehrung der päpstlichen Armee, 30 Skudi Handgeld für jeden Rekruten festgesetzt sind, so zweifelt man doch, aus Eingeborenen eine regelmäßige und beständige Armee zu Stande zu bringen, denn es ist kein leichtes Unternehmen, im Kirchen-Staate sechstausend taugliche und zuverlässige Männer zu finden, man entschloßt sich denn, die Rekrutierung auch auf die Proletarier und Landstreicher auszudehnen. Eine aus der Bevölkerung der Städte rekrutierte Armee wird immer die Besorgniß wach erhalten, daß sie bei der ersten Gelegenheit, statt die Sache der Legitimität aufrecht zu erhalten und zu vertheidigen, sich für die Revolution erkläre.

### Griechenland.

Athen, den 28. Mai. Obgleich es bei uns so weit gekommen ist, daß wir, um sicher zu reisen, der militärischen Bedeckung bedürfen, so reicht doch auch diese nicht mehr aus. Zwischen Korinth und Argos wurde kürzlich eine Reisegesellschaft von Räubern angegriffen und ausgeplündert, wobei zwei Gensdarmen tot auf dem Platze blieben. Zu dieser Landplatte kommt noch die Zwietracht unter den verschiedenen Waffengattungen der Truppen, wozu die schlafe Disziplin die leidige Veranlassung ist. In Nauplia gerieten Gensdarmen und Artilleristen dermaßen an einander, daß zwei gefördert und zwölf schwer verwundet wurden. Der König ist entschlossen, weder im Kabinett noch im Regierungssystem eine Aenderung vorzunehmen. Die Opposition baut ihre Hoffnung auf den Unbestand der Dinge, und hier ist vor allem der Kampf der Staatsideen gegen den unbändigsten Privat-Egoismus, wie er wohl nirgends in diesem Maßstabe und so allgemein angetroffen wird und der auf dem

größten Wege zur Zersetzung des Staatslebens führt, aus, zusehen und dieser Kampf ist in der That beunruhigend.

### Rußland und Polen.

Warschau, den 13. Juni. Gestern Vormittag reiste die Kaiserin nach Petersburg ab. An demselben Tage reisten auch die preußischen Prinzen und die Fürsten Windischgrätz und Lichtenstein, so wie der Freiherr von Hesf von Warschau ab.

### Amerika.

New-York, den 28. Mai. Dem Census vom Jahre 1850 zufolge gibt es in den Vereinigten Staaten von Nord-Amerika

19,668,736	Weisse,
419,173	Farben,
3,179,589	Sklaven.

23,267,498 Einwohner.

Seit zehn Jahren hat sich also die Bevölkerung um sechs Millionen vermehrt. Vor 61 Jahren zählte die Republik noch nicht 4 Millionen Einwohner, so daß sich also seitdem die Bevölkerung um 580 Prozent vermehrt hat. Fährt sie noch 50 Jahre in derselben Weise fort, so wird die Volkszahl am Ende des 19. Jahrhunderts volle 100 Millionen betragen.

Rio Janeiro, den 12. Mai. Der Kaiser von Brasilien hat die Kammern in eigener Person eröffnet. Aus der Thronrede geht hervor, daß derselbe fest entschlossen ist, den zum Gesetz vom 4. Septbr. geduldeten Sklavenhandel gänzlich zu unterdrücken, so daß er auch nicht nach dem kleinsten Maßstabe wieder zum Vorschein komme.

### China.

Die Unruhen in Kwangsi und Kwangtung gestalten sich immer drohender. Dem Vernehmen nach sind die Städte Ho und Kaikien von den Insurgenten überfallen, beraubt und eine große Anzahl Civil- und Militair-Beamte ermordet worden. Chinesische Piraten beunruhigen das chinesische Meer. Englische Kriegsschiffe sind zur Verfolgung der Piraten ausgelaufen.

Die Zwistigkeiten zwischen den Holländern und Chinesen auf Borneo sind ausgeglichen und den Chinesen ist eine Amnestie gewährt.

### Anfang des neuen Bundestages.

Man hat die Weigerung, auf den Wunsch des preußischen Bundes-Gesandten, in Bezug auf die Numerierung der Sitzungs-Akten, einzugehen, als eine Niederlage Preußens, Österreich gegenüber, dargestellt, weil darin die Behauptung liege, daß der vollgültige Bundestag schon längst auch ohne Preußen bestanden habe, und in demselben durch Preußens Beitritt rechtlich keine Veränderung vorgegangen sei; man hat verlangt, daß Preußen auf seiner Forderung hätte be-

siehen sollen, so wie es überhaupt, um seinem guten Rechte nichts zu vergeben, hätte eine feierliche Wiedereröffnung bei Gelegenheit des ersten Eintritts seines Gesandten durchsehen müssen. Es war indessen das Eine so wenig, als das Andere ein wesentliches Erforderniß. Daher konnte sich Preußen darüber hinwegsetzen. Die Wiedereröffnung ist thatsächlich und rechtlich nicht vor dem Augenblicke erfolgt, wo sämtliche deutsche Regierungen in der Bundes-Versammlung vertreten waren. Sowohl die Bundes-Akte als die Schluss-Akte bestimmt, daß, wo es auf organische Einrichtungen des Bundes ankommt, nicht Stimmenmehrheit, sondern Stimmeneinheit entscheidet. Da nun der Bundestag ohne Zweifel eine organische Einrichtung des Bundes ist, so war Preußen durchaus in seinem Recht, wenn es behauptete, die Wiederherstellung der Bundes-Versammlungen müsse ebenso wie die Auflösung derselben einstimmig erfolgen, und es sei dazu ein vorausgehender förmlicher Beschuß sämtlicher deutscher Regierungen nöthig. Dieser Beschuß ist auf den Dresdner Konferenzen erzielt worden. Der neue Bundestag ist also ein Kind dieser Konferenzen, und sein Anfang dürfte der Tag sein, an welchem die Bundes-Central-Kommission ihre Funktionen in die Hände des Bundestags niedergelegt. Das war der 5te Juni. Dieser Tag ist zugleich der Tag, an welchem die schon lange in Frankfurt befindlichen Vertreter Frankreichs und Englands dem Präsidial-Gesandten ihre Creditive überreichten, ein Beweis, daß auch ihnen erst jetzt der Bundestag als wirklicher Bundestag galt. Der Ehre Preußens ist somit volle Genüge geschehen, aber freilich nicht denen, welche den Konflikt zwischen Preußen und Österreich auf die Spitze treiben möchten, um damit die Existenz Deutschlands von Neuem in Frage zu stellen.

**Louise Karfchin.**  
Ein Charakterbild aus dem Frauenleben des achtzehnten Jahrhunderts.

### Erste Abtheilung.

#### Das Mädchen.

(Fortsetzung.)

Mit besonderer Freude trieb Louise am folgenden Morgen ihre Kühe auf die Weide. Sie hatte sich kaum Zeit genommen zu frühstücken, hatte vergessen ihr Mittagsmahl mitzunehmen, und eilte nun mit schnellen Schritten der Trift zu, auf welcher sie ihren Hirten finden sollte.

Wirklich saß Johannes schon wie gestern unter der Buche, sie erwartend.

„Komm, Louise, setze Dich zu mir,“ rief er ihr zu, auf einen kleinen Nasenhügel neben seinem Sitz deutend; „die Kühe werden sich nicht wieder verlaufen, und im schlimmsten Falle helfe ich Dir mit suchen, also höre zu!“ Louise war ganz Ohr, sie nahm an Magelonens Schicksal so innigen Anteil wie an ihrem eigenen

Leben, und freute sich unbeschreiblich, als das schwergeprüfte Paar sich nach langer Trennung endlich wieder fand.

Sie dachte sich dunkel das Vergnügen, was man beim Niederschreiben einer so schönen Geschichte empfinden müsse, und sagte zu Johannes: „Ich weiß nicht, wie es kommt, aber mir träumen oft wunderliche Geschichten. Ach, wer doch einmal so etwas erlebte!“

„Solche Angst willst Du aussiehen?“ fragte tadelnd Johannes.

„Aber auch solche Freude! es muß herrlich sein, Gräfin Magelone zu heißen. Dein Kleid ist von Sammt, das meine von Seide; Du bist ein mächtiger Graf, ich Deine Schwester, dort ist unser Schloß, da stehen unsre Diener.“

Ohne es zu bemerken, war sie bei diesen Worten aufgestanden und stolzierte auf der Wiese herum, bis Johannes Nede sie wieder aus ihren Träumereien weckte.

„Du bist glücklich!“ sagte er, „ich bin es nur, so lange ich lese; denn es betrübt mich, daß ich nicht so viel lernen kann, als ich möchte, und am Ende zeitlebens ein Kinderhirt bleiben muß!“

Auch heute schied Louise erst mit der sinkenden Sonne von ihm, und ließ sich, von Magelone und dem Grafen Peter erfüllt, geduldig von der Mutter ausschelten.

Täglich sah sie von nun an ihren Hirten, welcher fast immer mit einem neuen Buche kam, das er sich oft auf die listigste Weise verschafft hatte. Entweder las er ihr vor, oder sie sprachen über das Gelesene mit einander, und nahmen an ihren Helden und Heldinnen den innigsten Anteil.

Der Sommer neigte sich zum Ende, der Herbst färbte die Bäume gelb und roth; endlich bedeckte kalter Neif die Tristen, und Louise empfing das Gebot, heute zum letzten Male die Kühle auszutreiben, was sie mit Thränen ihrem Freunde Johannes mittheilte.

Auch er weinte, und die beiden guten Kinder ergossen sich in Klagen. Endlich sagte Louise: „Sey ruhig, Johannes, der Winter währt nicht ewig, und sobald das erste Grün hervorkommt, bin ich wieder hier auf der Trift; denke, ich sei verschwunden wie Magelone und hoffe auf meine Rückkehr.“

Sie schüttelten einander treuerzig die Hände, und Louise ging, ihre Kühle vor sich her treibend, in das Städtchen.

Die ersten Tage fühlte Louise sich sehr unglücklich; das Schelten ihres Stiefsvaters, die kummervolle Miene ihrer Mutter, das Geschrei ihrer kleinen Stiefschwester, die Rohheit manches Neisenden, der in dem Gasthöfe einkehrte, Alles dies peinigte Louisen unbeschreiblich.

Ein Tag ging wie der andre hin, Hempel, ihr Stiefsvater, machte sich im Hause und im Hofe zu schaffen,

bediente die Durchreisenden, denen er sich auch oft durch Brutalität unangenehm mache, und setzte sich des Abends mit einigen Bürgern aus Tirschtigel an den Tisch, um mit ihnen zu schwätzen, und sie von Zeit zu Zeit mit Bier zu versetzen. Ihre Mutter führte die Aufsicht über das ganze Hauswesen, musterte die Arbeiten der Magd und war selbst unablässig geschäftig; Louise musste, sobald sie des Morgens angekleidet war — im Falle sie nicht auch die Nacht bei den Kindern zugebracht hatte — ihre kleinen Geschwister wiegen und herumtragen, und niemals blieb ihr eine freie Stunde. Anfangs litt sie dabei, aber nach und nach gewöhnte sie sich daran, was um sie her vorging, nicht mehr zu beachten; sie versetzte sich in ihre eigene Welt und fühlte sich glücklich dabei. Sie bildete sich ein, daß sie in das finstere Haus verbannt sei, hoffte auf den Frühling, der sie daraus erlösen würde, und da ihr Herz mit vieler Liebe an den Kindern hing, erblühte ihr aus diesen ein früher nie geahntes Glück. Der Winter ging vorüber, der Schnee verschwand, das frische Grün blickte hervor, die Lerche sang und die Stimme der Frau Hempelin schien Louiseen der Spruch einer ihren Bann lösenden Göttin, als sie sagte: „Louise, treibe morgen früh die Kühle auf die Weide!“

Louise konnte die ganze Nacht über nicht schlafen, ihr Herz schlug laut vor Freuden, das war des Glückes zu viel: sie sollte morgen ihre liebe Trift, ihren Freund Johannes, ein Buch wiedersehen!

Raum war im Osten ein lichter Streif sichtbar, so kleidete sie sich schon an und hüpfte hinab in den Stall, singend ihre Kühle fortzutreiben. Ziemlich früh kam sie auf der Weide an; sie war öde und leer, Johannes fehlte.

Verloren hatten die grünen Fluren, der blaue Himmel, die milde Luft ihren Reiz, die arme Louise schluchzte und wehlachte laut, und wollte eben ihren Rückweg nach der andern Trift antreten, als Johannes mit seiner Heerde und mit einem Buche in der Hand erschien.

„Louise!“ rief er freudig, und das Mädchen, vom tiefsten Schmerz zum höchsten Jubel übergehend, lief auf ihn zu, und fand nun ihrer Freude kein Ende.

Nun begann für Beide wieder das schuldlose, glückliche Leben, was ihnen so unendlich lieb war. Johannes und Louise lasen einander abwechselnd vor, sprachen über das Gelesene, und schufen sich ein Reich aus bunten Träumen.

Auch dieser Sommer schwand dahin, es kam für Louise wieder ein Winter, reich an häuslichem Jammer und Duälereien aller Art; sie ertrug Alles mit unendlicher Geduld, die sie hauptsächlich ihrer beweglichen Phantasie verdankte, die ihr leicht über alles Unangenehme hinweghalf.

Auch dieser Winter versirch, Louise zog wieder auf die Weide, wo sie ihren Freund täglich fand.

Die unzähligen Verdrüßlichkeiten, welche sie fast Tag für Tag hatte erdulden müssen, hatten ihren Sinn ganz auf sich selbst gelenkt; sie hatte nur in ihrer selbstgeschaffenen Welt Glück gesunden und immer gewünscht, ihren Gedanken und Empfindungen liebliche Worte leihen zu können, jetzt versuchte sie es, und der Versuch gelang in ihrer und der noch größeren Verwunderung des Hirten. Sie schrieb diese Gedichte in der älterlichen Hütte ihres Münchhirten nieder und dieser fand sie außerordentlich schön, schöner als alle Verse, die er kannte, und betrachtete seitdem Louiseen ganz erstaunt. „Es mag sein,“ sagte er, „daß die Poesien studirter Leute gelehrter sind, vornehmer klingen, aber deine Reime treffen das Herz und klingen in mir nicht wie die künstliche Musik der Instrumente, sondern wie das Murmeln des Baches, der Gesang der Vögel, das Wehen der Abendluft!“

Louise war über solche Neußerungen sehr glücklich, sie wurde dadurch zu weiteren Versuchen angereuert, und als ihr auch diese gelangen, ergossen sich ihre Empfindungen in Gesänge.

Der Sommer flog davon; der Herbst, zu schnell für Johannes und Louise, hinter ihm her. Sie mußten wieder scheiden.

„Ah,“ sagte Louise, als die hereinbrechende Dämmerung sie an die Trennung mahnte, „ach, Johannes, ich muß nun heim, heim, wo mich Schelten, Lärme und Spott erwarten, wo mir kein freier Augenblick bleibt zum Denken, Lesen, Träumen. Ach, wie glücklich sind die Vöglein, sie dürfen frei umher hüpfen und singen nach Herzenslust, ich darf es nicht, werde es vielleicht nie dürfen, oder erst nach Jahren, wenn ich vor Alter mich der Freiheit nicht mehr freuen kann.“

„Gute Louise!“

„Guter Johannes! Du, ja Du bist der einzige Mensch, der mich kennt, es kennt mich ja selbst die Mutter nicht,“ sagte das Mädchen, wehmüthig. „Mein Odmn Kugel kannte mich wohl, bei dem durfte ich lesen, schreiben, lernen! Ach hätte mich meine Mutter bei ihm gelassen, aber sie holte mich heim! Als ich vom Odmn Abschied nahm, sagte er: „Es ist Schade um das Kind, und jetzt fange ich an seine Rede zu verstehen!“

„Ja Louise, brummte halb traurig, halb im Tone lustiger Verzweiflung Johannes, es ist auch Schade um mich, mehr noch, weil ich eine Mannsperson bin; ließe mich nur mein Vater ziehen, o wie wollt' ich wandern; denn auswärts, das weiß ich nun wohl, ist's schöner, viel schöner als in Tirschtigel.

„Und doch hab' ich unsre Trift hier so lieb, ich wollte schon hier bleiben, mein Lebelang, wenn ich nur recht-

viele schöne Bücher bekäme und schreiben dürfte, o da wollt' ich aufschreiben Alles, was mir einfällt!"

"Ja und mich müßtest Du es lesen lassen, ich wollte Dir sagen, ob es was Schönes wäre!" „Das kannst Du mir glauben," fuhr Louise fort, „alle meine guten Kleider gäbe ich hin, könnte ich ungestört denken, was ich möchte, und eher sterben wollt' ich, als mir bestimmt ist, könnt' ich, was ich denke, so recht schön aussprechen!" „Aber eine solche Sprache, wie ich in mir höre, giebt es wohl nicht! — Nun lebt wohl, Blätter und Blüthen, Voglein und Bach, und Du Johannes, es wird spät, ich muß heim und die Eltern sind streng." „Warte noch einen Augenblick, ich habe ein Geschenk für Dich," sagte der Hirt, und zog ein Buch, einige Federn und Papier aus der Tasche, es Louisen darbietend.

„Dank, Dank, Du guter Johannes!" rief sie erfreut, und schied nun heiterer von dem lieben Freunde, dem sie so viel dankte.

Ihr Glück dauerte nur kurze Zeit, ihr kleiner Schatz fiel in ihrer Altern Hände.

Herr Hempel überschüttete Louisen mit einer Fluth von Schelworten über ihr thörichtes Bücherlesen, bei denen Louise, so seimührend sie auch war, so sehr er ihrer Lieblingsneigung entgegen trat, doch wenig litt, und innerlich mit sich eing blieb, denn ungerechte Schelworte beugen eine edle Natur nicht, sie machen nur starrsinnig; aber unendlich litt Louise, als ihre Mutter sie bei der Hand nahm, in ein abgelegenes Kämmerchen führte und dort schluchzend sprach: „Louise, Du bist meine älteste Tochter, Du solltest meine Stütze sein, und bereitest mir so vielen Kummer. Ich habe gefehlt, daß ich Dich deinem Ehemane einige Jahre überließ, welcher Dich ganz falsch erzogen hat; aber ich hoffte, meinen Fehler wieder gut machen zu können; ich bitte Dich, mein Kind, lies und schreibe nicht mehr, damit ich nicht Strenge anwenden muss."

„Aber," flüsterte weinend das Mädchen, „warum soll ich es nicht, es ist ja nichts Böses."

„Kind, Kind," jammerte die Mutter, „was für Begriffe hast Du! Es ist unpassend, unschicklich für ein Mädchen, und wehe dem Mädchen, das etwas Unschickliches begeht; ihr Lebensglück ist dann auf immer dahin. Sieh, mein Kind," fuhr die Mutter mit weicher Stimme fort, „ich wollte Dich ja gern schreiben und lassen, wenn es sich für Deinen Stand, für Dein Geschlecht schickte; aber sieh, ich, eines vornehmern Mannes Tochter als Du, habe auch nicht schreiben, kaum lesen gelernt, und ich habe es auch in meinem Eheleben nicht gebraucht. Du dünktst Dich klug, das macht Die Feinde, und welcher Mann wird ein Mädchen wählen, welches den Kopf voll so unnützer Dinge, wie Lesen

und Schreiben, ja, was ganz unerhört und verrückt ist, Poeterei treibt."

Louise stand wie vernichtet da, als sie ihre liebste Neigung so bitter tadeln hörte, den Thränen und Bitten nach mußte sie wirklich glauben, etwas Unschickliches gethan zu haben.

„Mutter," flüsterte sie wieder, „sie singt ja selbst oft Verse, und änderte sich die Liederchen nach Gefallen ab."

Die Frau Hempelin erröthete. „Ja," sagte sie, „dies ist wahr, aber ich schreibe es nicht auf und sage es Niemand, ich ändre nur, aber Du willst selbst reimen; wie thöricht, Louise, Louise! laß ab davon, mache Dich, mich nicht unglücklich, zum Gegenstand des Spottes! Ja, wärst Du ein Knabe, dann" — sie schwieg und verließ das Zimmer, und Louise blieb zurück, der Verzweiflung nahe.

(Fortsetzung folgt.)

Die unterzeichnete Handelskammer hat in ihrem Jahres-Bericht an den Herrn Minister für Handel ic. den Mangel eines Hauptzoll-Amtes mit Packhofs-Gerechtigkeit als ein bedeutendes Hinderniß eines lebhaften Waarenzuges nach Böhmen bezeichnet, und darauf hingewiesen, daß die neue Straße über Schreiberau, Josephinenhütte ic., wenn sie in Böhmen weiter fortgeführt wird, durch ein Hauptzoll-Amt ungemein an Bedeutung gewinnen, und auch die hiesige Zuckerraffinerie sich alsdann einen Abzugsweg nach Böhmen für ihre Raffinaden schaffen würde, während bis jetzt Zittau den Handel mit dem Theile Böhmens, der jenseits des Riesengebirges liegt, und reich an Fabriken und Manufakturen ist, sich aneignet, der unserer Lage nach uns zukommt, und bald reges Leben bei uns schaffen würde.

Hierauf hat der Herr Finanz-Minister, in Gemeinschaft mit dem Herrn Minister für Handel ic., nachstehenden hohen Bescheid erlassen:

„Aus der von der Handelskammer in Ihrem Jahres-Berichte gegebenen Darstellung der Gewerbs-Verhältnisse Ihres Bezirks, lassen sich, wie wir der Handelskammer auf diesen Bericht hierdurch eröffnen, Gründe für die Errichtung eines Haupt-Amts mit Packhofs-Gerechtigung in Hirschberg nicht herleiten. Für die im Inlande erzeugten Waaren hat eine solche Einrichtung keinen Werth; für die Zucker-Raffinerie erfordert der Zoll-Credit, den dieselbe genießt, den Packhof, und zur Begründung eines umfänglichen Geschäftes in Colonial-Waaren nach Böhmen, würde sie, wenn überhaupt, jedenfalls erst dann Aussicht gewähren, wenn nicht nur die im Bau begriffene Chaussee von Hirschberg über Warmbrunn nach der Josephinen-Hütte vollendet und bis zur böhmischen Grenze fortgesetzt, sondern auch in Böhmen weiter geführt und

, dort an der Grenze statt des jetzigen Hüfss-Zollamts  
ein Amt mit Befugnissen errichtet sein wird, welche  
einen Verkehr im Großen zulassen. Bei jetziger Lage  
der Sache ist das in Liebau auf der einzigen Verbin-  
dungsstraße mit Böhmen bestehende Zolllager als eine  
für das vorhandene Bedürfniß genügende Einrichtung  
anzusehen, und daher dem Antrage zur Zeit nicht zu  
entsprechen.

Berlin, den 12. Juni 1851.

Der Finanz-Minister  
v. Rabe.

An  
die Handelskammer  
zu Hirschberg."

Hirschberg, den 17. Juni 1851.

Die Handelskammer für die Kreise Hirschberg  
2826. und Schönau.

Der Minister für Handel,  
Gewerbe und öffentliche

Arbeiten.

In Vertretung:  
v. Pommer-Esche.

Hirschberg, den 18. Juni 1851.

Heute, am Jahrestage der Schlacht von Belle Alliance, haben wir ein Wetter wie am Tage der Schlacht an der Kaisbach. Ich schreibe dies im Peize bei einer Kälte von 9 Grad Wärme! Entweder hat jene Prophezeiung eines heißen Sommers uns und den Sommer verböhnen wollen, oder das Wetter will jene Prophezeiung verhöhnen. Es ist doch ein mißlich Ding um die Wetterprophezeiungen! Dagegen machen sich einige alte sogenannte „Bauernregeln“ wieder geltend. Nach diesen bringen die Märznebel nach hundert Tagen großes Wasser. Am 8. März hatten wir einen außerordentlich starken Nebel. Heute, nach hundert Tagen, sind unsre Flüsse uservoll und das Wetter droht ihren Uebertritt über die Ufer vollends zu bewerkstelligen. Vor einigen Tagen, in Folge des schrecklichen Wetters im Gebirge, waren sie wirklich ausgetreten. Nach einer andern Regel soll es, wenn es am Tage Medardus regnet, nach demselben noch mehrere Wochen regnen. Am diesjährigen Medardustage, den 8. Juni, setzte sich das Wetter, das eine Woche lang ziemlich gut gewesen war, um \*); je schöner es am Vormittage gewesen war, desto garstiger wurde es am Nachmittage. Seitdem sind zehn Tage verflossen und nur Einer davon war regenfrei. Dem Anscheine nach wird das noch eine Weile so fortgehen. Kurz, unser diesjähriger Frühling steht, wie manchmal unsere städtische Beleuchtung (oder vielmehr unsere Gemeindebeleuchtung) nur im Kalender.

\*) Und zwar, wohl zu merken, nicht in Folge des sogenannten Mondwechsels, denn der war einige Tage vorher gewesen; wie denn überhaupt der Mondwechsel nicht alle 8 Tage stattfindet, sondern täglich und ständig, denn der Mond ist in immerwährender Bewegung, er macht also nicht alle 8 Tage aus einem Viertel in das andere einen Sprung. Es ist also nicht gerathen, den Wechsel der Witterung mit dem Wechsel des Mondes in eine Causal-Verbindung zu bringen; es ist vielmehr anzunehmen, daß er tellurischen Ursprungs ist.

Greiffenberg, den 19. Juni 1851.  
So wie sich kürzlich bei Einweihung der Glocken zu Nieder-  
Wiesa die Jungfrauen und Jünglinge der Stadt Greiffenberg  
rühmlichst auszeichneten, indem sie im Verein mit der säm-  
tlichen Jugend der Kirchgemeinde, Altar, Kanzel und Taufstein  
aufs schönste bekleideten, so haben auch jetzt wieder die Töchter  
der hiesigen Herren Kaufleute ein achtungswertes Beispiel  
von Eitelkinn gegeben, indem diese edlen Jungfrauen der  
Jungfer Christiane Berndt, welche als Braut so unglaublich  
war bei dem letzten Brände im Hoberschen Hause zu Nieder-  
Wiesa größtentheils ihre Ausstattung durchs Feuer zu ver-  
lieren, den Brautstaat verehrten und dem Brautpaare am  
9. Juni auch ein freundliches Hochzeitmahl veranstalteten.

## Verzeichniß der Badegäste zu Warmbrunn.

Den 13. Juni: Hr. v. Dresky, Nittergutsbesitzer, a. Erb-  
sau. — Den 14.: Hr. Kowalzig, Excellenz, General-Lieut.  
a. D., a. Berlin. — Hr. v. Konigli, Prem.-Lieut. im 19. Inf.-  
Regmt., a. Kobylin. — Hr. v. Bosse, Hauptm. im Gard-  
Reserve-Inf.-Regmt., a. Berlin. — Frau Hauptm. Herring  
geb. Kneißler, mit Familie, a. Neisse. — Hr. Fähndrich  
Kaufmann, a. Kosel. — Frau Luchbindermeister Hartmann  
a. Breslau. — Fräul. Seiler a. Schweidnig. — Fräul. Ka-  
schube a. Breslau. — Baronesse v. Hundt a. Kosel. — Lt.  
Karge, Gutsbesitzer, a. Groß-Baudis. — Hr. Thomas mit  
Familie, Fräul. E. Hoffmann, a. Prümkenau. — Die Tochter  
des Gastwirths Hrn. Pohl a. Löwenberg. — Den 15.: Hr.  
Litner, Regier.-Kanzlist, mit Frau, a. Breslau. — Frau  
Schuhmachermeister Hris, Frau Kaufm. Claeplius mit Fräul.  
Barrenschee, beide a. Berlin. — Mad. a. Broßau. — Hr.  
Dohmel, Kaufmann, mit Tochter, a. Quarts. — Frau  
Land-Rentmeister Rühl mit Tochter und Enkelsohn a. Biel-  
nig. — Mad. Weisslog a. Posen. — Fräul. M. Bischof mit  
Fräul. A. Bojanowska a. Neumarkt. — Den 16.: Hr. v. Felden  
Excellenz, General-Lieut. a. D., mit Familie, a. Berlin. — Hr.  
Tillmann, Freigutsbesitzer, a. Hermannsdorf. — Frau Nitter-  
gutsbesitzer Scholz a. Weissenhof. — Hr. C. Simson, von da  
Feuer-Versicherungs-Gesellschaft Colonia, a. Königslberg i. P.  
— Hr. Prizkow, Schloß-Kastellan, mit Frau, a. Bischin. —  
Hr. Pöker, Wundarzt I. R. a. Schreibendorf. — Hr. Rosen-  
thal, Dr.-Ger.-Kanzlei-Sekret. a. D., a. Frankfurt a. D. —  
Hr. Frankensteiner mit Frau a. Landeshut. — Hr. Lohnhardt,  
Herzoglich-Sagan'scher Förster, a. Bessendorf. — Hr. König  
a. Lissa. — Hr. Kube, Kreis-Ger.-Bureau-Dictarius a. Oels.  
— Den 17.: Frau Kaufmann Henschel a. Sagan. — Frau  
Kaufmann Auerbach, verw. Frau Schlossermeister Muschner  
beide a. Breslau. — Hr. Witscher, Maurermeister, a. Ohlau.  
— Hr. Jacob, Posthalter, a. Glogau.

## Ein goldenes Jubiläum.

Am 10. Juni c. Nachmittags feierte zu Hummel, Kreis  
Lüben, der Auszügler Johann Gottlieb Korppe daselbst  
und seine Chegattin Anna Elisabeth, geb. Joha, ihr  
fünfzigjähriges Chéjubiläum, und erhielt diese  
Festlichkeit durch die Einführung des Jubelpaares in der  
dassigen evangel. Kirche erst ihre rechte Weihe. — Laufende  
von Zeugen aus Nah und Fern wohnten diesem erhabenden,  
in der dassigen Gegend noch nie vorgekommenen Utre bei,  
und gewiß aller Herzen wünschten des Himmels besten Segen  
auf das würdige Paar herab. Nun auch wir bitten: daß  
der gütige Gott den so Hochbegnadigten den Abend ihres  
Lebens zu einem recht goldenen werden lasse! — X.

## Familien-Angelegenheiten.

### Verbindungs-Anzeige.

1825. Unsere am 16. d. M. vollzogene eheliche Verbindung, laden wir uns allen Verwandten und Freunden hiermit angeblich anzuseigen.

Schmiedeberg, den 18. Juni 1851.

Ernst Weickert.

Marie Weickert geb. Häckel.

### Dankbare Erinnerung

an

unsern treuen Gatten, Vater und Großvater,  
den Bauerngutsbesitzer

### Christian Gottlieb Baumgart in Neudorf,

welcher am 28. Mai s. a. nach beinahe zweijährigem Krankenlager, in dem hohen Alter von 82 Jahren weniger 10 Tagen sanft verschied. In seiner beinahe 50jährigen Ehe wurde er Vater von 9 Kindern, 20 Enkeln und 16 Urenkeln, von denen noch 4 Kinder, 10 Enkel und 6 Urenkel leben. Unter den gestorbenen Kindern war eine Tochter schon verheirathet, und die andern waren größtentheils auch schon glücklich erzogen. Außerdem mußte er zwei lieben Schwiegereltern das Grabgeleite geben, und erßt in den letzten Jahren starben ihm 2 sehr hoffnungsvolle Enkelsöhne beim Militärservice. Unter einer sehr zahlreichen Leichenbegleitung, von nah und fern, der wir hiermit nochmals unsern freundlichen Dank für ihre Theilnahme aussprechen, wurde seine letzte Hütte am 1. d. M. auf dem Fischbacher Gottesacker feierlich beerdiget, wo die Thränen des aufrichtigsten Dankes von uns ihm in das Grab nachfolgten.

Ruh sanft, schlaf wohl, Du treuer Lebensfreund!  
Gott gebe Dir das ew'ge, selige Leben.  
Fast 60 Jahre war'n wir hier vereint;  
Auch ferner wird Dein Bild nach stets umschweben,  
Bis kurze Zeit noch wird vorüber gehen,  
Wo wir einander ewig wiedersehen.

Ruh sanft, schlaf wohl, Du treuer Vater Du!  
Gee viel hast Du gelitten und ertragen.  
Nun aber hast Du die ersehnte Ruh  
Gefunden; darfst hier nicht mehr klagen.  
Hab' Dank für alle deine Vatersorgen.  
Gott geb' uns einen selgen Auferstehungsmorgen!

Johanna Beata Baumgart geb. Breuer,  
als Witwe,  
nebst ihren Kindern und Enkeln.

### Erinnerung

am Todestage der weiland Frau Bauerngutsbesitzer

Eva Rosina Gottschlicht, geb. Hohberg,  
zu Wilhelmstorf.

Gestorben den 15. Juni 1850.

Du wandelst dort, Du Gottverklärte,  
Bei ihm, der in dem Reich der Sterne  
Dem frommen Dulder Hütten baut,  
Bis er die Herrlichkeit des Vaters schaut.

2816. Denkmal kindlicher Liebe  
bei der Wiederkehr des Todestages unserer innigst geliebten  
Mutter, der  
**Frau Maria Theresia Schwarzer**  
geb. Scholz,  
gewesene Gattin des gleichfalls verstorbenen Vorwerksbesitzer  
**Franz Schwarzer zu Schmiedeberg.**

Sie ging ein zu den Wohnungen des Friedens am 17. Juni  
1850 nach einer mühevollen Pilgerfahrt  
von 73 Jahren 4 Monaten.

Wie süß ist es, der Lieben zu gedenken,  
Die schon verklärt an Gottes Throne steh'n;  
Wie süß, den Blick hinauf zum Himmel lenken,  
Im Geist vereint mit ihnen uns zu seh'n.  
O Mutter, die uns liebt, schau hernieder,  
Des Schmerzes Thränen fließen reichlich wieder.  
Schlaß sanft und wohl! Ruh' aus in Gottes Arme,  
Du Edle, von dem Wirken dieser Welt.  
Wir stehen hier versinkt im tiefsten Harne,  
Und denken Dein. — Die Wehmuthsträne fällt.  
Du hast im Tode Ruhe zwar gefunden,  
Uns aber singen an die bittern Stunden.

Dein ganzes Sein, es war ein stiller Frieden,  
An Gottesfurcht, an Mutterliebe reich;  
Mit Dir uns war dies Alles hingeschieden,  
Und uns're treue Freunde auch zugleich.  
Dich ehren wir mit kindlichem Vertrauen,  
Weil stets und fest auf Dich wir könnten bauen.

Nun ruhe wohl! Der kinder Thränen sießen,  
Doch gönnen wir Dir jene Ruhe dort;  
Ist auch mit Dir die Herzen Bund zerrissen,  
Lebt doch Dein Bild in unsrer Seele fort.  
Und segnend sieht dein Geist auf uns hernieder;  
Schlaß sanft und wohl! Dort sehen wir uns wieder!  
Schmiedeberg, am 17. Juni 1851.

Johannes  
Florian } Schwarzer, als Söhne.  
Willibald }

### Kirchliche Nachrichten.

Amtswoche des Herrn Diakonus Trepte  
(vom 22. bis 28. Juni 1851).

Am 1. Sonnt. u. Trinit. (Johannisfest) Hauptpred.  
u. Wochen-Communionen Herr Diakonus Trepte.  
Nachmittagspredigt Herr Archidiak. Dr. Weiper.

### Getraut.

Hirschberg. Den 15. Juni. Ernst Heinrich Reimann, Weber  
in Straupitz, mit Anna Rosina Scholz. — Christian Gottlieb  
Stief, Inv. in Schildau, mit Johanne Christiane Thässler.

Schmiedeberg. Den 16. Juni. Herr Braugott Benjamin  
Ernst Weickert, pension. Hausmeister, mit Jungfrau Johanne  
Clementine Marie Häckel.

**L**andeshut. Den 16. Juni. Carl Gottlob Teichert, Steinbrecher in Vogelsdorf, mit Igfr. Marie Therese Kleinwächter aus Hermsdorf städtisch. — Den 17. Iggs. Ernst Christ. Hoffmann, Bauergutsbes. in Ober-Schreibendorf, mit Frau Johanne Beate Hehlmann, geb. Kriebe, daselbst.

**S**chönwaldau. Den 10. Juni. Wittwer Herr Johann Carl Gottlob Hilbert, Freigärtner u. Messerschmiedmstr. zu Süßenbach, mit Igfr. Anna Rosine Marx, Gutsbesitzerin hier selbst.

**G**oldberg. Den 9. Juni. Wilhelm Heinrich Alt, mit Johanne Christiane Friedrich. — Den 10. Heinrich August Höher, mit Igfr. Ernestine Caroline Sagasser.

**B**olkenhain. Den 9. Juni. Iggs. Carl Rudolph Ulbe, Würstenbinder zu Ober-Würgsdorf, mit Susanne Marie Drusche. — Den 10. Iggs. Ernst Wilhelm Freche, Freistellbes. zu Ober-Hohendorf, mit Igfr. Johanne Caroline Leimgrüber. — Iggs. Johann Gottlieb Hähn zu Nieder-Würgsdorf, mit Igfr. Marie Friederike Rudolph. — Wittwer Carl Christian Geisler, Inv. zu Nieder-Wolmsdorf, mit Frau Johanne Juliane geb. Weinert. — Wittwer Johann Gottlieb Hentschel, Inv. zu Ober-Wolmsdorf, mit Igfr. Johanne Christiane Walter.

### Geboren.

**H**irschberg. Den 29. Mai. Frau Schuhm. Littmann, e. T., Anna Auguste Emilie.

**G**rünau. Den 1. Juni. Frau Häusler u. Schuhm. Frömberg, e. S., Ernst Heinrich.

**S**traupitz. Den 2. Juni. Frau Schneider Schmidt, e. T., Pauline Ernestine. — Den 8. Frau Inv. Junker, e. S., Johann Carl.

**S**chmiedeberg. Den 10. Juni. Frau Weber Illgner in Hohenwiese, e. S. — Den 12. Frau Tagearb. Trautmann in Arnsberg, e. T. — Den 14. Frau Kaufm. Menzel, e. T. — Den 15. Frau Seidenweber Theiner, e. T.

**L**andeshut. Den 22. Mai. Frau Schäfer Hampel in Krausendorf, e. S. — Den 30. Frau Schneidermstr. Riefe, e. S. — Den 2. Juni. Frau Zirkelschmiedmstr. Lemme, e. T. — Den 6. Frau Häusler Kühn in Peppersdorf, e. S. — Den 7. Frau Fleischermstr. Krause, e. T. — Den 11. Frau Bauer Reimann in Johnsdorf, e. T. — Den 12. Frau Schuhm. Urban in Nieder-Zieder, e. S. — Den 13. Frau Postillon Guder, e. T.

**B**olkenhain. Den 28. Mai. Frau Häusler Langer zu Halbendorf, e. T. — Den 30. Frau Ackerbes. Schubert, e. S. — Den 1. Juni. Frau Häusler u. Weber Unger zu Ober-Würgsdorf, e. S. — Den 7. Frau Freihäusler u. Weber Böhmdas, e. S. — Frau Inv. Häder zu Ober-Wolmsdorf, e. T.

### Gestorben.

**H**irschberg. Den 12. Juni. Herr Eduard Scheele, ehemal. Konditor zu Muskau, 47 J. 3 M.

**G**runau. Den 12. Juni. Johanne Christiane, Tochter des Häusler Ansgar, 5 M. 7 T. — Den 14. Gottfried Hartmann, Ausgedingegärtner, 76 J. 8 M. 24 T. — Den 15. Albert Robert Berthold, Sohn des Tischlermstr. Hrn. Koch, 4 W.

**K**unnersdorf. Den 12. Juni. Johann Christoph Legner, Inv., 72 J. 6 M. 25 T.

**S**traupitz. Den 13. Juni. Anna Marie, Tochter des Schuhmacher Stumpf, 1 J. 1 M. 8 T.

**S**chwarzbach. Den 13. Juni. Frau Johanne Eleonore geb. Gotwald, hinterl. Witwe des verstorbenen Bauergutsbes. Bosel, 65 J. 4 M.

**G**otschendorf. Den 12. Juni. Johanne Christiane, Tochter des Fleischbauer-gutsbes. Rothe, 1 J.

**F**leischartmannsdorf. Den 11. Juni. Ernestine Mathilde Henriette, Tochter des Fleischermstr. Hrn. Giersch, 2 J. 5 T.

**S**chmiedeberg. Den 1. Juni. Friederike geb. Kirchschläger, Ehefrau des Hausknecht Schubert, 35 J. — Den 7. Johann Bernhardt, Sohn des Kleingärtner Schöckel zu Arnsberg, 6 W.

**L**andeshut. Den 4. Juni. Verwitw. Frau Gerichts-Scholt Christiane Knittel, geb. Hänel, 76 J. 6 M. 10 T. — Den 12. Anna Rosine geb. Oppi, Ehefrau des den Tag vorher verstorbenen Bauergutsbesitzer Schäff (s. hohes Alter) in Nieder-Peppersdorf, 70 J. 2 M. 24 T. — Den 14. Frau Anna Rosine geb. Heinrich, verwitw. Bauer undank, zu Nieder-Zieder, 74 J. 2 M. 9 T.

**S**üßenbach. Den 3. Juni. Frau Anna Rosine Krebs, geb. Beier, 62 J. 11 M. 10 T.

**G**oldberg. Den 6. Juni. Carl Robert, Sohn des verstorbenen Tuchseherer Gerber, 13 J. 2 M. 13 T. — Den 7. Heinrich Wilhelm Paul, Sohn des Pachtschmid Herrmann, 1 M. 2 T. — Den 8. Daniel Gottfried Friedrich, Sohn des Fleischhauer Hoffmann, 15 T. — Adolph Herrmann, Sohn des Schuhmachers Sieger, 18 J. 5 M. 16 T.

**B**olkenhain. Den 4. Juni. Johanne Friederike geb. Hübner, Ehefrau des Freihäusler Gründel zu Klein-Waltersdorf, 53 J. 15 T. — Den 9. Johanne Eleonore geb. Rudolph, Ehefrau des Häusler u. Weber Rudolph zu Nieder-Würgsdorf, 46 J. 4 M. 20 T. — Den 10. Marie Rosine geb. Rösner, Ehefrau des Auszüglers Hamann zu Nieder-Wolmsdorf, 72 J. 6 M. — Den 12. Johann Carl Friedrich Alt, Inv., 75 J. 3 M. 7 T. — Den 14. Julius Reinhold Otto, Sohn des Buchbindermästern Hoheit, 9 M. 27 T.

### Hohes Alter.

**R**ohrlach. Den 13. Juni. Der gewes. Bauer Johann Gottfried Schäl, 84 J. 3 M. 5 T. Er war der älteste Mann des Dorfes und hinterlässt 7 Kinder u. 20 Enkel nebst Witwe.

**L**andeshut. Den 11. Juni. Christian David Schaff, Bauergutsbes. in Nieder-Peppersdorf, 82 J. 5 M. 21 T.

### 2791. Offentliches Zeugniß.

Sehr heftige rheumatische Schmerzen veranlaßten mich, eine Goldberger'sche gal.-electr. Rheumatismuskette zu kaufen. Ich legte solche nach Vorschrift an, und nach einigen Wochen waren meine Schmerzen so zu sagen ganz beseitigt.

Dies bescheinige ich hiermit der Wahrheit gemäß und kann diese Goldberger'schen Ketten nur sehr empfehlen.

Saarlovius in der Rheinprovinz, den 10. August 1849.

**J**oseph Knieß, Bäckermeister.

Ich bin nicht der Verfasser oder Einsender der Lokal-Correspondence vom 5. Juni c. in Nr. 46 d. B.

Hirschberg. **A. E. Seeliger.**

\*) Dies bescheinigt die Redaktion des Boten.

2785. Der Missions-Hilfs-Bund zu Deutmannsdorf feiert, so der Herr will, sein siebentes Jahresfest am 2. Juli c. in der dafürgen ev. luth. Kirche, von Vormittags 9 Uhr an.

Freundlichst ladet dazu ein

**D**er Vorstand.

2745. Mittwoch den 25. Juni c., von früh 9 Uhr an, feiert der Central-Enthaltsamkeits-Bund in Schlesien sein Jahresfest in der Gnadenkirche zu Hirschberg. Das Central-Enthaltsamkeits-Comité für Schlesien.

117. So der Herr will und Gnade  
schenkt, findet

Dienstag den 24sten Juni c. a.  
die kirchliche Feier des Haupt-Bibel-  
festes in der Kirche zu Buchwald,  
Vormittags um 10 Uhr statt.

2792.  z. M. a. H. 24. VI. 9. ST. F. 

2793.  z. h. Q. 24. VI. 12. J. F. u. T.  I.

2813. Städtische Ressource.

Das durch besonderes Kundschreiben mitge-  
teilte Vorhaben kann in dieser Art nicht ausge-  
führt und muß dieserhalb künftigen Sonnabend  
ein anderer Plan entworfen werden, um, beiläu-  
fig bemerkt, über 200 Theilnehmer unterbringen  
zu können      Großmann, f. d. Vorstand.

Amtliche und Privat-Anzeigen.

2796. Bekanntmachung.

Im Fuße des Cavalierberges ist gestern eine schwartztuchne  
Kanonenbüchse und ein Spazierstock mit Hornknopf gefunden  
worden. Der als Eigentümer dieser Gegenstände sich Er-  
gönzende kann solche im Polizei-Amt alhier in Em-  
pfang nehmen. Hirschberg, den 16. Juni 1851.

Der Magistrat. (Polizei-Verwaltung.)  
gez.: Michael.

Schießhausbau : Actien : Angelegenheit.

2784. Es wird hiermit zur Kenntniß der Beteiligten  
gebracht, daß am 11ten d. Ms. folgende Nummern  
der Schießhausbau-Actien, nämlich:

No. 68.	No. 170.	No. 306.
= 77.	= 178.	= 317.
= 100.	= 218.	= 331.
= 140.	= 296.	= 409.
= 169.	= 305	und      = 424.

gegeben worden sind.

Die Besitzer der vorstehenden Actien wollen selbige,  
Bischofs der Zahlung des Betrags, gefälligst recht bald an  
den Magistrat einreichen.

Hirschberg, den 17. Juni 1851.

Die Schützen-Deputation.

2756. Bekanntmachung.

Montag den 23. Juni c. Vormittags 10  
Uhr werden die von der Stadt-Gemeinde er-  
worbenen, zu dem Hauptgebäude sub Nr. 479 A.  
gehörigen und in der äußern Schildauer Vor-  
stadt belegenen Pachtstücke, an den Meist-  
und Bestbietenden in dem Sitzungszimmer des  
Magistrats auf dem Rathause verpachtet, wo-  
zu Bietungslustige hiermit eingeladen werden.

Dieselben bestehen:

- 1, aus der Meierei mit einer Bodenfläche von circa 9 Morgen.
- 2, in der außerhalb der Besitzung gelegenen Wiese von 4 bis 5 Morgen.
- 3, in einem der Meierei schräg gegenüberliegenden Ackerstück von 3 Breslauer Morgen.

Die Pachtung wird für alle diese Realitäten auf 6 Jahre vom 1. Oktbr. 1851 bis 30. Septbr. 1857 festgestellt.

Der Zuschlag erfolgt von Seiten der Gemeinde-  
Behörden und ist jeder Bietende bis dahin an  
sein Gebot gebunden.

Die diesjährige Frucht und sonstige Nutzungen verbleiben dem gegenwärtigen Pächter und  
erfolgt die Übergabe der sämtlichen Pachtstücke an den neuen Pächter sofort nach der  
Ende dieses Jahres.

Von den Pachtbedingungen selbst ist in der  
Rathsregistratur während der Amtsstunden  
Einsicht zu nehmen.

Hierzu tritt noch die licitationsweise Vermie-  
thung des, der Besitzung des Herrn Kliesch  
gegenüber liegenden Stallgebäudes, auf sechs  
Jahre, vom 1. Juli 1851 bis 30. Juni 1857.

Hirschberg, den 16. Juni 1851.

Der Magistrat.

2526. Freiwilliger Verkauf.

Das den Erben des verstorbenen Wundarztes Carl Wilhelm  
Adolph gehörige, sub Nr. 759 zu Hirschberg belegene Gut,  
auf 6090 rkr. 23 sgr. 4 pf. gerichtlich abgeschägt, soll  
den 28. Juni c. Vormittags von 11 Uhr ab,  
an ordentlicher Gerichtsstelle subhaftirt werden. Taxe und  
Hypothekenschein sind in der Registratur einzusehen; die Be-  
dingungen werden im Termine bekannt gemacht werden.

Hirschberg, den 27. Mai 1851.

Königliches Kreis-Gericht.

## 2333. Notwendiger Verkauf.

Die Wassermühle nebst Zubehör, Nr. 1 des Hypothekenbuchs zu Schönbach, abgeschägt auf 3020 Thlr. 16 Sgr. 8 Pf., zufolge der, nebst Hypothekenschein und Bedingungen, in der Registratur einzusehenden Taxe, soll

am 4. September 1851, Vormittags 11 Uhr, an ordentlicher Gerichtsstelle subhastirt werden.

Bolkenhain, den 12. Mai 1851.

Königliche Kreis-Gerichts-Deputation.  
(gez.) George.

## 2346. Notwendiger Verkauf.

Die Großgärtnerstelle No. 23 zu Lauterbach, abgeschägt auf 1845 rdlr. 10 sgr., zufolge der nebst Hypothekenschein und Bedingungen in der Registratur einzusehenden Taxe, soll

am 11. September 1851, Vormittags 11 Uhr, an ordentlicher Gerichtsstelle subhastirt werden.

Bolkenhain, den 17. Mai 1851.

Königliche Kreis-Gerichts-Deputation.  
gez. George.

## 2345. Freiwilliger Verkauf.

Kreisgericht zu Jauer.

Das zum Nachlass des Carl Friedrich Karge von Ober-Peterwitz gehörige, sub Nr. 5 daselbst belegene und gerichtlich auf 4361 rdl. 26 sgr. taxirte Bauergut ist zum Zweck der Erbtheilung zur freiwilligen Subhastation gestellt, und steht der Bietungstermin

am 28. August c., Vormittag 11 Uhr, an gewöhnlicher Gerichtsstelle am Ringe hier selbst an. Taxe, Bedingungen und Inventarium sind in unserer Registratur einzusehen. Jauer, den 2. Mai 1851.

## 2806. Auktion.

Mittwoch den 23. Juni d. M., Vormittags um 9 Uhr, wird im hiesigen Rothskeller, 1 Ochse, 1 Kuh, 1 Ziege, sowie Kleidungsstücke, Möbel, Hausrath, Kupferstücke mit Goldleisten, Tonnen und Gläser, gegen gleich baare Bezahlung in preuß. Courant versteigert.

Schönau, den 16. Juni 1851.

G. Müller, Auktionskommissarius.

## Zur Verpachtung.

2787. Die zur Scholtisei in Kleinheimsdorf gehörigen süßen und sauren Kirschen werden den 22. d. M. Nachmittags 2 Uhr gegen eine verhältnismäßige Anzahlung verkauft.

## 2823.

## Zur Nachricht.

Dringende Verhältnisse behindern mich diesmal den Jahrmarkt zu Schmiedeberg zu beziehen, ich widerrufe daher die Anzeige in voriger Nr. des Boten. Um ferneres Wohlwollen bittet  
Hirschberg, den 19. Juni 1851.

Ludwig Gutmann,  
Handschuhmacher und chirurgischer Bandagist.

## 2820.

## Nachricht für Auswanderer nach Amerika.

Vom 20. Juni an bis zum 1. und 15. Juli, spätestens bis zum 1. August, bin ich beauftragt die Neubefahrts-Preise abermals um 2 bis 3 Athl. billiger als vorher abzuschließen, ebenso Verträge oder Contrakte nach New-Orleans und Galveston, resp. Indianoia jetzt schon abzuschließen, wo die ersten Expeditionen Mitte August ihren Anfang nehmen.

Auch ist mir Nachricht geworden, daß die im Monat März und April von dem rühmlichsten bekannten Bremer Handlungshause expedirten 10 Schiffe mit Passagieren bereits an ihren Bestimmungsorten ohne Unglück angelommen sind. Alles Nähtere ist bei mir zu ersehen.

U. G. Seeliger, Besitzer des Lokal-Gremiums-Bureaus in Hirschberg.

## 2816. Dankesagung und Bitte.

Bei dem am 16. dieses Monats die Göttinger Lorenz'sche Besitzung hieselbst betroffenen Brandunglück ist uns die möglichst schnellste Hilfe der öblichen Gemeinden Schönbach, Hirschdorf, Götschdorf, Gunersdorf, Erdmannsdorf und Seidorf durch Zufuhr ihrer Spritzen geworden. In vollster Anerkennung der somit behältigen Theilnahme sprechen wir im Namen des hiesigen Ortsverbandes unsern innigsten Dank aus, wünschen, daß das verherrende Element an ihnen allen schonend vorübergehe, und wagen an edle Menschenfreunde die schüchterne Bitte, ihre Blicke auf unsern verarmten Mitbruder zu richten und sein Unglück durch liebende Aufsätze erträglicher zu machen.

Stolnsdorf, den 19. Juni 1851.

Das Ortsgericht.

## Anzeigen vermischten Inhalts.

2788. Das  
gymnastisch-orthopädische Institut  
in Görlich.

wird mit Genehmigung der Königlichen Regierung  
und unter ärztlicher Leitung des Kreisphysikus  
Herrn Dr. Massalien

am 1. Juli d. J.  
der Unterzeichnerte ins Leben treten lassen.

Krankheiten Verkrümmungen, hauptsächlich des Rückgrates zu heilen, zu mindern oder wenigstens unschädlich für den übrigen Organismus zu machen, ist der Zweck der Anstalt. Die Behandlungswise soll eine möglichst einfache und rationell: gymnastische sein. Unterstützt wird das zweckentsprechende Leben, das in Haus und Garten gut eingerichtet. Anstalt durch die gesündeste, herrlichste Lage in der schönen Gegend der Oberlausitz. Den Erfordernissen für die Fortsetzung der geistig-sittlichen Erziehung ihrer Jünglinge wird die Anstalt entsprechen und ebenso soll es den Leute am mittlerlich liebender Pflege nie fehlen. Die Aufnahme-Bedingungen werden möglichst billig gestellt.

M. Böttcher,  
städtischer Turnlehrer für Knaben und Mädchen.  
Breslauerstraße Nr. 728.

2807. Diejenigen, welche Leder über ein Jahr bei mir zum Ausarbeiten haben, bitte ich, solche binnen 4 Wochen abzuholen, oder ich erkenne sie für die meinigen an.

Weißgerbermeister Lohse in Hirschberg.

**Verkaufs-Anzeigen.**

289. Wer das Haus Nr. 114 zu Kammerwaldau zu kaufen gesonnen ist, hat sich mit mir zuvor darüber zu beschreiten! — **Fleischermeister Renner**  
in Kammerwaldau.

297. Ein großes fruchtbare Gut, reizend gelegen, in der Nähe einer Kreisstadt, ist mit sämtlichem Inventario zu verkaufen. Wo? sagt die Expedition des Boten.

299. Bekanntmachung.  
Veränderungshalber beabsichtige ich am 24sten d. Mts., Dienstag, Vormittags von 10 Uhr ab, mein am hiesigen Hause unter No. 17 belegenes, mit mehreren sich zu jedem Geschäft eignenden Gewölbien versehenes Haus meistbietend aus freier Hand zu verkaufen.

Die Bedingungen sind bei mir jederzeit einzusehen.  
Volkenhain, den 18. Juni 1851.

**C. G. Zehge.**

300. Nothwendiger Verkauf.  
Das dem Einwohner Schröter gehörige, sub No. 267 zu Kunnerdorf belegene Grundstück, bestehend in 2 Morgen 72 Quadrat-Arthen Acker und 1 Morgen 108 Quadrat-Arthen Wiese, soll den 30. Juni c., Vormittags 11 Uhr, auf dem Kgl. Kreis-Gerichte zu Hirschberg subhafit werden.  
Voigtsdorf, den 19. Juni 1851.

**Das evangelische Kirchen-Kollegium.**

302. Zu verkaufen wegen Alter.  
Eine am Fuße des Gauk-Gebirges, umgeben von einigen Städten, in gutem Bauzustande sich befindende nahrhafte Wirtschaft, wobei eine zweigängige Wasser-Mühle, Auschänke, Fleischerei, ein Hundert Morgen Acker und Wiesen, ist mit einer Einzahlung von zwei Tausend Reichsthaler promäßig zu verkaufen; ein ordentlicher und gründlich gelehrter Landwirth kann auf dieser Stelle sein gutes Auskommen finden. Das Nähtere ist mündlich oder auf portofreie Briefe zu erfahren bei dem Kaufmann Arndt in Wüstewaltersdorf.

303. Die sub No. 39 zu Straupitz gelegene Häuslerstelle des verstorbenen Gottlieb Steilmann, soll am 21. Juni, Nachmittags 2 Uhr, im hiesigen Gerichtskreisamt aus freier Hand verkauft werden.

**Die Ortsgerichte.**

304. Fünf zweiflügliche eiserne Thüren stehen zum Verkauf bei **M. Galisch** in Landeshut.

304. **Eisen-drath**  
in ausgezeichnet guter Qualität erhielt in allen gangbaren Stärken und verkauft zu den billigsten Preisen  
**Carl Klein.**

306. In der Hirschberger städtischen Ziegelei sind nun wieder alle Sorten Ziegel vorrätig  
bei **C. Beilewitz.**

305. **Gitter**  
Von rund geschmiedeten Eisen sind billige, im Eisenpreise, zu verkaufen.  
Lange, Nieder-Schmiedeberg No. 494.

2730. Ein ganz neu überzogenes Billard nebst Ballen ist für 45 Rthlr. zu haben.

**Ring** Nr. 17 in Volkenhain.

**G. G. Zehge.**

2798. **Gute Stren** ist zu verkaufen in No. 154 in Gruna.

2801. Alle Sorten Strickgarn empfiehlt **Heinrich Naumann** in Landeshut.

2805. **Büffelhorn**  
zu sehr billigem Preise ist zu haben bei **Carl Klein.**

2814. Eine Baude ist zu verkaufen, bei **M. Levi**, Butterlaube No. 180.

2734. 100 Stück fette starke Hammel verkauft das Dominium Eriewitz bei Jauer.

2822. Es steht bei mir auf der Thierschau gewonnenes vierjähriges, dunkelbraunes Pferd zum Verkauf. Dasselbe ist circa  $\frac{12}{4}$  hoch.  
**August Neimann**, Paaßtreßschambesitzer in Nr. 1 zu Ober-Schmiedeberg.

2804. **Rühe und Kalben**  
von ausgezeichneter Größe, besonders gut im Nutzen eigener Sucht, keine über 5 Jahr alt, sind zu verkaufen beim **Gastwirth Windisch** zu Volkenhain.

**Kauf-Gesch.**

2824. Ein noch in gutem Zustande sich befindlicher Umbos und Blasebalg werden zu kaufen gesucht. Von wem? ist in der Expedition des Boten zu erfahren.

**Zu verkaufen und zu vermieten.**

2789. Bekanntmachung.  
Veränderungs- und Kränklichkeitswegen wird ein seit einer Reihe von Jahren gut eingerichtetes Wuswaarenengeschäft, welches sich bis jetzt noch fortwährend eines schätzbaren Vertrauens erfreut, im Erdgeschöß eines ganz massiven Hauses, am Marktplatz einer Kreis- und Provinzialstadt des Liegnitzer Regierungsbezirks belegen, beobachtigt, am liebsten mit dem vorhandenen geschmauvollen Waarenlager, anderweitig zu soliden Bedingungen zu überlassen; oder auch nach Umständen ohne Waarenlager, die geräumigen und festen Localitäten, welche dabei zugleich für einen einzelnen Herrn hinlänglich und bequem, sichern, wohnlichen Raum in gleicher Linie bieten, während sich das Ganze zu verschiedenen passenden Handelsgeschäften der Industrie und Kunst eignet, zu vermieten, welches hierdurch reellen hierauf Nestiectrenden bestens empfohlen wird, mit dem Bemerken, daß die Expedition des Boten aus dem Niesengebirge zu Hirschberg die betreffende Adresse, an welche sich wegen des Näheren persönlich oder schriftlich in portofreien Briefen zu wenden ist, nachweisen wird.

## Personen finden Unterkommen.

2719. Ein in einem Seminar gebildeter und mit gutem Zeugniß aus demselben entlassener Schulamts-Candidat, welcher geneigt ist die Stelle eines Hauslehrers anzunehmen, wolle sich baldigst persönlich melden bei dem Pastor Schweyer, in Langenau, bei Lähn.

2818. Der Schuladjutanten-Posten in Lomnitz ist vacant. Meldungen beim Patrocinium.

Lomnitz den 19. Juni 1851.

2811. Ein Schäfer wird Johanni auf ein großes Dominium gesucht. Näheres sagt der Commissionair G. Meyer.

2803. Ein tüchtiger Ackertnecht, wo möglich daß solcher schon im Gebirge gedient, wird baldigst gesucht, und können sich solche bei dem Glöckner Theidel zu Volkenhain melden.

## 2805. Bekanntmachung.

Ein Dominium bei Breslau sucht zum baldigen Antritt in den Dienst einen unverheiratheten Steilmacher, welcher über gute Führung, Geschicklichkeit in seinem Fach, und daß er längere Zeit bei einem Meister gearbeitet habe, sich auszuweisen vermag. Auskunft bei persönlicher Meldung ertheilt das Wirtschafts-Amt zu Hohenfriedeberg.

## Lehrlings-Gesuch.

2810. In eine große Spezerei-Handlung, desgleichen Leinwand und Buchhandlung werden sofort Lehrlinge gesucht. (Mit auch ohne Lehrgeld.) Näheres sagt der Commissionair G. Meyer.

## Zu vermieten.

2740. Innere Schildauer Gasse Nr. 85 ist im zweiten Stock eine Stube mit Alkove zu Johanni zu vermieten.

## Einladungen.

2794. Künftigen Montag, den 23. Juni, ladet ein geehrtes Publikum zum Johannis-Uebend in die Adlerburg ergebenst ein, woselbst Illumination und Musik stattfindet: Erner.

2817. Dienstag den 24. d. M. ladet zur Feier des Johannis-Uebend auf die Drachenburg freundlichst ein und bittet um recht zahlreichen Besuch Karger.

2815. Sonntag den 22. Juni Tanzmusik in Neu-Schwarzbach, wozu ergebenst einlaltet Strauß.

2809. Sonntag den 22. d. M. Bolzen-Schießen um Geld bei der verw. Rücker in Grunau.

## 2808. Einladung.

Auf Sonntag den 22. ladet zur Tanzmusik ergebenst ein: verw. Rücker in Grunau.

2790. Zum Kirchenfeste, Sonntag den 22. Juni, ladet zu gut besetzter Tanzmusik ein: Tieke in Hermendorf u. K.

## Wechsel- und Geld-Cours.

Breslau, 17. Juni 1851.

	Wechsel-Course.	Briefe.	Geld.	
Amsterdam in Cour,	2 Mon.	—	141 $\frac{1}{3}$	Breslau, 17. Juni 1851.
Hamburg in Banco, à vista	—	—	150 $\frac{1}{12}$	Köln-Mindener Zus.-Sch.
dito ditto 2 Mon.	—	—	149 $\frac{1}{4}$	Niederschl. Mark-Zus.-Sch.
London für 1 Pfds. St., 3 Mon.	6. 19 $\frac{2}{3}$	—	—	Sachs.-Schl. Zus.-Sch.
Wien	—	2 Mon.	—	Kräckau-Oberschl. Zus.-Sch.
Berlin	—	à vista	100 $\frac{1}{12}$	Fr.-Wih.-Nordsl.-Zus.-Sch.
dito	—	2 Mon.	99 $\frac{1}{6}$	Pr.-Schl.
	Geld - Course.			
Holland. Rand-Ducaten	95 $\frac{1}{3}$	—	—	
Kaiserl. Ducaten	—	—	—	
Friedrichsd'or	113 $\frac{2}{3}$	—	—	
Louis'd'or	108 $\frac{2}{3}$	—	—	
Polnisch Courant	95 $\frac{1}{6}$	—	—	
Wiener Banco-Noten à 150 Fl.	82 $\frac{5}{12}$	—	—	
	Action - Course.			
Staats-Schuldsch., 3 $\frac{1}{2}$ p. C.	87 $\frac{1}{4}$	—	—	
Seehandl.-Pr.-Sch., à 50 Rtl.	129 $\frac{3}{4}$	—	—	
Gr. Herz. Pos. Pfandbr., 4 p. C.	102 $\frac{5}{12}$	—	—	
dito dito dito 3 $\frac{1}{2}$ p. C.	—	—	91 $\frac{1}{4}$	
Schles. Pfv. 1000 Rtl. 3 $\frac{1}{2}$ p. C.	96 $\frac{1}{4}$	—	—	
dito dt. 500 - 3 $\frac{1}{2}$ p. C.	—	—	—	
dito Lit. B. 1000 - 4 p. C.	—	—	102 $\frac{1}{4}$	
dito dito 500 - 4 p. C.	—	—	—	
dito dito 1000 - 3 $\frac{1}{2}$ p. C.	92 $\frac{1}{2}$	—	—	
Disconto	—	—	—	
	Oberschl. Lit. A.			
—	130 $\frac{3}{4}$ G.	—	—	
= B.	—	—	—	
Priorit.	—	—	—	
Bresl.-Schweidn.-Freib. priorit.	77 $\frac{1}{2}$ G.	—	—	

## Getreide-Markt-Preise.

Hirschberg, den 18. Juni 1851.

Der Scheffel	v. Weizen rtl. sgr. pf.	g. Weizen rtl. sgr. pf.	Roggen rtl. sgr. pf.	Gerste rtl. sgr. pf.	Hafer rtl. sgr. pf.
Höchster	2 9 —	2 3 —	1 19 —	1 12 —	1 3 —
Mittler	2 5 —	2 —	1 16 —	1 10 —	1 2 —
Niedriger	2 3 —	1 26 —	1 14 —	1 6 —	1 —
Erbsen	Höchster	1 17 —	Mittler	1 12 —	—

Schönau, den 18. Juni 1851.

	2	5	1	27	6	1	14	1	7	1	1
Höchster	2	5	—	1	27	6	1	14	—	1	—
Mittler	2	3	—	1	26	—	1	12	—	—	28

Erbsen: Höchst. 1 rtl. 17 sgr.

Butter, das Pfund: 4 sgr. 3 pf. — 4 sgr. — 3 sgr. 9 pf.